

II 機構・役職名

1 役職名

(1) 特別職

市長	市长
副市長	副市长
事業管理者	事业管理者
教育長	教育长

(2) 局長職

局長／室長	局长 / 室长
担当局長／理事／危機管理監	担当局长 / 理事 / 危机管理监
市立病院長	市立医院院长
市立病院副院長	市立医院副院长
区長	区长
教育次長	副教育长
事務局長	事务局长
会計室長（会計管理者）	会计室长(会计管理者)

(3) 部長職

部長／担当部長	部长 / 担当部长
室長／所長／園長／場長	室长 / 所长 / 园长 / 厂长
事務局長	事务局长(部长级)
事務局次長	事务局副局长(部长级)
(消防) 署長	(消防) 署长
(消防) 学校長	(消防学校) 校长
(会計室) 次長	(会计室) 副室长

(4) 課長職

課長／担当課長	课长 / 担当课长
所長／場長	所长 / 厂长
副所長	副所长
事務局次長	事务局副局长(课长级)

(5) 係長職

係長／担当係長／主査	系长 / 担当系长 / 主査
指導主事	指导主事
園長	园长
副所長	副所长

(6) 一般職

事務職員	事务职员
技術職員	技术职员

(7) 医療関係

(科) 部長	(科) 部长
(科) 副部長	(科) 副部长
主任医長	主任医长
医長	医长
副医長	副医长
副看護部長	副护士部长
看護師長	护士长
看護副師長	副护士长
保健師	保健师

(8) 教育関係

学校長	校长
副校長／教頭	副校长

(9) 議会

議長	议长
副議長	副议长
議員	议员

2 機構名

【会計室】

会計室	会计室
会計管理課	会计管理课
出納課	出纳课

【危機管理局】

危機管理局	危机管理局
危機管理部	危机管理部
危機管理課	危机管理课
感染症対策室	感染症対策室
医療・保健体制担当部長	医疗/保健体制担当部长
情報・調整担当部長	信息/协调担当部长
広報担当部長	新闻担当部长
生活・経済担当部長	生活/经济担当部长

【総務局】

総務局	总局
行政部	行政部
総務課	总务课
法制課	法制课
庁舎管理課	厅舍管理课
行政情報課	行政情报课
公文書館	公文书馆
改革推進室	改革推进室
推進課	推进课
連絡調整担当部長	联络协调担当部长
人材育成担当部長	人才培养担当部长
秘書部	秘书部
秘書課	秘书课
国際部	国际部
交流課	交流课
広報部	新闻部
広報課	新闻课
市民の声を聞く課	“市民之声”课
職員部	职员部
人事課	人事课
職員健康管理課	职员健康管理课
勤労課	勤务课

職員健康管理担当部長	职员健康管理担当部长
職員保健相談担当部長	职员保健咨询担当部长
共済担当部長	共済担当部长
東京事務所	东京办事处
オンブズマン事務局	Ombudsman 办公室 (行政调查委员会办公室)
市長室長	市长办公室长
調整担当局長	调整担当局长

【デジタル戦略推進局】

デジタル戦略推進局	数字战略推进局
スマートシティ推進部	智能城市推进部
デジタル企画課	数字规划课
住民情報課	居民信息课
情報システム部	信息系统部
システム調整課	系统调整课
システム管理課	系统管理课

【まちづくり政策局】

まちづくり政策局	市民城市规划局
政策企画部	政策规划部
政策推進課	政策推进课
企画課	规划课
政策調整課	政策调整课
プロジェクト担当部長	项目担当部长
ユニバーサル推進室	无障碍城市建设推进室
都心まちづくり推進室	市中心城市规划推进室
都心まちづくり課	市中心城市规划课
札幌駅交流拠点推進担当部長	札幌站交流处推进担当部长
都市計画部	城市计划部
都市計画課	城市计划课
地域計画課	地区计划课
事業推進課	事业推进课
事業推進担当部長	事业推进担当部长
総合交通計画部	综合交通计划部
都市交通課	都市交通课
交通計画課	交通计划课
公共交通担当部長	公共交通担当部长
空港活用推進室	机场有效利用推进室
新幹線推進室	新干线推进室
新幹線用地担当部長	新干线用地担当部长

新幹線誘致担当部長	新干线招商担当部长
都市計画担当局長	都市计划担当局长

【財政局】

財政局	財政局
財政部	財政部
企画調査課	规划调查课
財政課	财政课
税政部	税政部
税制課	税制课
市民税課	市民税课
固定資産税課	固定资产税课
納税指導課	纳税指导课
中央市税事務所	中央市税事务所
北部市税事務所	北部市税事务所
東部市税事務所	东部市税事务所
南部市税事務所	南部市税事务所
西部市税事務所	西部市税事务所
納税課	纳税课
収納管理課（北部）	税收管理课
市民税課	市民税课
諸税課（中央）	诸税课
固定資産税課	固定资产税课
管財部	管財部
管財課	管财课
契約管理課	合同管理课
工事管理室	工程管理室
技術管理課	技术管理课
税務・契約管理担当局長	税务・合同管理担当局长

【市民文化局】

市民文化局	市民文化局
地域振興部	地区振兴部
区政課	区政课
市民自治推進室	市民自治推进室
市民自治推進課	市民自治推进课
市民生活部	市民生活部
消費生活課	消费生活课
アイヌ施策課	阿伊努族政策课
男女共同参画室	男女共同参与室
男女共同参画課	男女共同参与课

文化部	文化部
文化振興課	文化振兴课
文化財課	文物课
国際芸術祭担当部長	国际艺术节担当部长

【スポーツ局】

スポーツ局	体育局
スポーツ部	体育部
企画事業課	规划事业课
施設課	设施课
施設整備担当部長	设施维护担当部长
招致推進部	招揽推进部
調整課	调整课
涉外担当部長	涉外担当部长
調整担当部長	协调担当部长

【保健福祉局】

保健福祉局	保健福利局
総務部	总务部
総務課	总务课
地域福祉・生活支援課	地区福利・生活支援课
保護課	保护课
地域生活支援担当部長	地区生活支援担当部长
監査指導室	监察指导室
監査指導課	监察指导课
高齢保健福祉部	高龄保健福利部
高齢福祉課	高龄福利课
介護保険課	护理保险课
地域包括ケア推進担当部長	地区全面关怀推进担当部长
障がい保健福祉部	残障人士保健福利部
障がい福祉課	残障人士福利课
障がい者更生相談所	残障人士自立咨询所
精神保健福祉センター	精神保健福利中心
精神保健担当部長	精神保健担当部长
子ども発達支援総合センター	儿童发展支援中心
地域支援課	地域支援课
子ども心身医療課	儿童身心医疗课
児童心理治療課	儿童心理治疗课
自閉症児支援課	自闭症儿童支援课
管理担当部長	管理担当部长
子ども心身医療担当部長	儿童身心医疗担当部长

児童心療担当部長	儿童心疗担当部长
診療担当部長	诊疗担当部长
発達医療担当部長	发达医疗担当部长
保険医療部	保险医疗部
保険企画課	保险规划课
保健所	保健所
健康企画課	健康规划课
医療政策課	医疗政策课
感染症総合対策課	感染症综合对策课
食の安全推進課	食品安全推进课
生活環境課	生活环境课
施設管理課	设施管理课
里塚斎場	里塚殡仪场
動物管理センター	动物管理中心
ウェルネス推進担当部長	身心健康推进担当部长
成人保健・歯科保健担当部長	成人保健・牙科保健担当部长
地域医事担当部長	地域医疗事务担当部长
医療政策担当部長	医疗政策担当部长
感染症担当部長	感染症担当部长
調整担当部長	调整担当部长
食の安全担当部長	食品安全担当部长
生活衛生担当部長	生活卫生担当部长
施設担当部長	设施担当部长
医療対策室	医疗对策室
管理課	管理课
業務調整課	业务调整课
医療統括担当部長	医疗统括担当部长
管理担当部長	管理担当部长
業務調整担当部長	业务调整担当部长
感染症担当部長	感染症担当部长
疫学担当部長	流行病学担当部长
在宅医療担当部長	居家医疗担当部长
ワクチン接種担当部長	疫苗接种担当部长
医務担当部長	医务担当部长
入院調整担当部長	住院协调担当部长
衛生研究所	卫生研究所
保健科学課	保健科学课
生活科学課	生活科学课
障がい保健福祉担当局長	残障人士保健福利担当局长
医務・健康衛生担当局長	医务・健康卫生担当局长
健康安全担当局長	健康安全担当局长

【子ども未来局】

子ども未来局	儿童未来局
子ども育成部	儿童培育部
子ども企画課	儿童规划课
子どもの権利推進課	儿童权利推进课
子育て支援部	育儿支援部
子育て支援課	育儿支援课
保育・子育て支援センター	保育・育儿支援中心
認定こども園にじいろ（清田）	认定儿童园“Nijihiro”（清田）
保育推進課	保育推进课
施設運営課	设施运营课
支援制度担当部長	支援制度担当部长
児童相談所	儿童商谈所
地域連携課	地域合作课
家庭支援課	家庭支援课
相談判定一課	商谈判断一课
相談判定二課	商谈判断二课
緊急対応担当部長	紧急应对担当部长
医事担当部長	医疗事务担当部长
子どもの権利救済事務局	儿童权利救济事務局

【経済観光局】

経済観光局	经济观光局
産業振興部	产业振兴部
経済企画課	经济规划课
産業振興課	产业振兴课
商業・経営支援課	商业・经营支援课
雇用労働課	雇佣劳动课
経営支援・雇用労働担当部長	经营支援・雇佣劳动担当部长
経済戦略推進部	经济战略推进部
産業立地・戦略推進課	产业选址・战略推进课
イノベーション推進課	创新推进课
観光・MICE推進部	观光・MICE推进部
観光・MICE推進課	观光・MICE推进课
観光地域づくり担当部長	观光区域建设担当部长
観光・MICE担当局長	观光・MICE担当局长
農政部	农政部
農政課	农政课
農業支援センター	农业支援中心
中央卸売市場	中央批发市场

管理課	管理课
経営支援課	经营支援课

【環境局】

環境局	环境局
環境事業部	环境事业部
総務課	总务课
循環型社会推進課	循环型社会推进课
業務課	业务课
事業廃棄物課	产业废弃物课
中央清掃事務所	中央环境卫生事务所
北清掃事務所	北清环境卫生事务所
東清掃事務所	东清环境卫生事务所
白石清掃事務所	白石环境卫生事务所
豊平・南清掃事務所	丰平/南环境卫生事务所
西清掃事務所	西清环境卫生事务所
施設管理課	设施管理课
施設整備課	设施修整课
処理場管理事務所	处理场管理事务所
発寒清掃工場	发寒垃圾焚烧处理厂
駒岡清掃工場	驹冈垃圾焚烧处理厂
白石清掃工場	白石垃圾焚烧处理厂
清掃事業担当部長	环境卫生事业担当部长
施設担当部長	设施担当部长
施設建設担当部長	设施建设担当部长
環境都市推進部	环保城市推进部
環境政策課	环境政策课
環境エネルギー課	环境能源课
環境対策課	环境对策课
環境管理担当部長	环境管理担当部长
円山動物園	圆山动物园
経営管理課	经营管理课
保全・教育推進課	保全・教育推进课

【建設局】

建設局	建设局
総務部	总务部
総務課	总务课
道路管理課	道路管理课
道路認定課	道路认定课

用地管理課	用地管理課
用地取得課	用地采购課
用地担当部長	用地担当部長
土木部	土木部
業務課	业务課
道路課	道路課
工事課	工程課
道路維持課	道路維修課
道路設備課	道路設備課
管理測量課	管理測量課
道路工事担当部長	道路工程担当部長
維持担当部長	維修担当部長
雪対策室	雪対策室
計画課	计划課
事業課	事业課
車両管理事務所	車輛管理事務所
計画担当部長	计划担当部長
みどりの推進部	绿化推進部
みどりの推進課	绿化推進課
みどりの管理課	绿化管理課
みどりの管理担当部長	绿色管理担当部長

【下水道河川局】

下水道河川局	下水道河川局
経営管理部	经营管理部
経営企画課	经营企划課
財務課	财务課
事業推進部	事业推進部
下水道計画課	下水道计划課
施設管理課	设施管理課
河川事業課	河川事业課
河川管理課	河川管理課
管路保全課	管道保全課
排水指導課	排水指導課
東部下水管理センター	东部下水道管理中心
西部下水管理センター	西部下水道管理中心
処理施設課	处理设施課
施設保全課	设施保全課
創成川水処理センター	创成川水处理中心
豊平川水処理センター	丰平川水处理中心
新川水処理センター	新川水处理中心

河川担当部長	河川担当部长
管路担当部長	管道担当部长
処理担当部長	处理担当部长

【都市局】

都市局	都市局
市街地整備部	市区整備部
総務課	总务课
開発指導課	开发指导课
住宅課	住宅课
住宅担当部長	住宅担当部长
建築部	建筑部
建築保全課	建筑保全课
建築工事課	建筑工程课
電気設備課	电气设备课
機械設備課	机械设备课
設備担当部長	设备担当部长
建築指導部	建筑指导部
管理課	管理课
建築確認課	建筑确认课
建築安全推進課	建筑安全推进课
建築安全担当部長	建筑安全担当部长

【交通局】

交通局	交通局
事業管理部	事业管理部
総務課	总务课
経営計画課	经营计划课
営業課	营业课
高速電車部	高速电车(地铁)部
業務課	业务课
教習所	训练所(讲习所)
指令所	指令所
運輸課	运输课
施設課	设施课
車両課	车辆课
電気課	电气课
技術担当部長	技术担当部长

【水道局】

水道局	自来水局
総務部	总务部
総務課	总务课
財務課	财务课
企画課	规划课
営業課	营业课
中部料金課	中部水费课
北部料金課	北部水费课
南部料金課	南部水费课
営業担当部長	营业担当部长
給水部	供水部
計画課	计划课
工事課	工程课
給水課	供水课
給水装置課	供水装置课
中部配水管理課	中部配水管理课
北部配水管理課	北部配水管理课
南部配水管理課	南部配水管理课
西部配水管理課	西部配水管理课
施設管理課	设施管理课
配水センター	配水中心
藻岩浄水場	藻岩净水场
白川浄水場	白川净水场
水質管理センター	水质管理中心
配水担当部長	配水担当部长
浄水担当部長	净水担当部长

【病院局】

病院局	医院局
経営管理室	经营管理室
経営管理部	经营管理部
総務課	总务课
経営企画課	经营规划课
医事課	医疗事务课
市立札幌病院	札幌市立医院
副院長	副院长
診療科	诊疗课
呼吸器内科	呼吸内科
消化器内科	消化内科
循環器内科	循环内科

腎臓内科	肾脏内科
糖尿病・内分泌内科	糖尿病・内分泌内科
リウマチ・免疫内科	风湿症・免疫内科
血液内科	血液内科
精神科	精神科
脳神経内科	脑神经内科
小児科	小儿科
新生児内科	新生儿内科
外科	外科
乳腺外科	乳腺外科
整形外科	整形外科
形成外科	形成外科
脳神経外科	脑神经外科
呼吸器外科	呼吸外科
心臓血管外科	心脏血管外科
皮膚科	皮肤科
泌尿器科	泌尿科
腎臓移植外科	肾移植外科
産婦人科	妇产科
眼科	眼科
耳鼻咽喉科・甲状腺外科	耳鼻喉科・甲状腺外科
リハビリテーション科	康复指导科
感染症内科	传染病内科
放射線治療科	放射线治疗科
放射線診断科	放射线诊断科
麻酔科	麻醉科
緩和ケア内科	缓和护理内科
歯科口腔外科	牙科口腔外科
病理診断科	病理诊断科
救命救急センター	急救中心
臨床工学科	临床工学科
栄養科	营养科
放射線部	放射线部
撮影技術課	摄影技术课
治療支援課	治疗支援课
検査部	検査部
検体検査課	化验检查课
生体検査課	生物体检查课
薬剤部	药剂部
薬剤課	药剂课
調剤課	配药(调剂)课

看護部	护理部
看護課	护理课
医療品質総合管理部	医疗品质综合管理部
業務改善支援課	业务改善支援部
地域連携センター	地域合作中心
地域連携課	地域合作课
臨床研修センター	临床研究中心

【消防局】

消防局	消防局
総務部	总务部
総務課	总务课
職員課	职员课
施設管理課	设施管理课
消防学校	消防学校
教務課	教务课
予防部	预防部
予防課	预防课
査察規制課	监察管制课
警防部	警防部
消防救助課	消防救助课
救急課	急救课
指令一課	指令一课
指令二課	指令二课
指令三課	指令三课
救急担当部長	急救担当部长
中央消防署	中央消防署
北消防署	北消防署
東消防署	东消防署
白石消防署	白石消防署
厚別消防署	厚别消防署
豊平消防署	丰平消防署
清田消防署	清田消防署
南消防署	南消防署
西消防署	西消防署
手稲消防署	手稻消防署
予防課	预防课
警防課	警防课
予防担当部長(中央)	预防担当部长

【区役所】

区役所	区役所
中央区役所	中央区役所
北区役所	北区役所
東区役所	东区役所
白石区役所	白石区役所
厚別区役所	厚別区役所
豊平区役所	丰平区役所
清田区役所	清田区役所
南区役所	南区役所
西区役所	西区役所
手稲区役所	手稲区役所
市民部	市民部
総務企画課	总务规划课
地域振興課	地区振兴课
戸籍住民課	户籍居民课
篠路出張所（北）	筱路办事处
定山溪出張所（南）	定山溪办事处
まちづくりセンター	城市规划中心
総合案内	综合问询处
おくやみ窓口	亲属过世后的各类手续窗口
土木部	土木部
維持管理課	维护管理课
保健福祉部	保健福利部
保健福祉課	保健福利课
健康・子ども課	健康・儿童课
保護一課（中央・北・東・白石・厚別・豊平・南・西・手稲）	保护一课
保護二課（中央・北・東・白石・厚別・豊平・南・西・手稲）	保护二课
保護三課（中央・北・東・白石・豊平・西）	保护三课
保護四課（北・東・白石）	保护四课
保護課（清田）	保护课
保険年金課	保险年金课
支援調整課（北・東・厚別・南）	支援协调课
保健担当部長	保健担当部长

【まちづくりセンターの名称】

中央区	
本府・中央	本府・中央

東北・東	东北・东
苗穂	苗穗
豊水	丰水
西創成	西创成
曙	曙
山鼻	山鼻
幌西	幌西
大通・西	大通・西
南円山	南圆山
円山	圆山
桑園	桑园
宮の森	宫之森
北区	
篠路（出張所）	筱路（办事处）
篠路茨戸	筱路茨户
鉄西	铁西
幌北	幌北
北	北
新川	新川
新琴似	新琴似
新琴似西	新琴似西
屯田	屯田
麻生	麻生
太平百合が原	太平百合之原
拓北・あいの里	拓北・蓝之里
東区	
鉄東	铁东
北光	北光
北栄	北荣
栄西	荣西
栄東	荣东
元町	元町
伏古本町	伏古本町
丘珠	丘珠
札苗	札苗
苗穂東	苗穗东
白石区	
白石	白石
東白石	东白石
東札幌	东札幌

菊水	菊水
北白石	北白石
北東白石	北东白石
白石東	白石东
菊の里	菊之里
厚別区	
厚別中央	厚別中央
厚別南	厚別南
厚別西	厚別西
もみじ台	紅葉台
青葉	青叶
厚別東	厚別东
豊平区	
豊平	丰平
美園	美园
月寒	月寒
平岸	平岸
中の島	中之岛
西岡	西冈
福住	福住
東月寒	东月寒
南平岸	南平岸
清田区	
北野	北野
清田中央	清田中央
平岡	平冈
清田	清田
里塚・美しが丘	里塚・美之丘
南区	
定山溪	定山溪
真駒内	真驹内
石山	石山
簾舞	帘舞
藤野	藤野
藻岩	藻岩
藻岩下	藻岩下
澄川	澄川
芸術の森地区	艺术森林地区
西区	
八軒	八轩

琴似二十四軒	琴似二十四軒
西町	西町
発寒北	发寒北
西野	西野
山の手	山之手
発寒	发寒
八軒中央	八軒中央
手稲区	
手稲	手稲
手稲鉄北	手稲鉄北
前田	前田
新発寒	新发寒
富丘西宮の沢	富丘西宮之泽
稲穂金山	稻穂金山
星置	星置

【教育委員会】

札幌市教育委員会	札幌市教育委员会
生涯学習部	生涯学习部
総務課	总务课
生涯学習推進課	生涯学习推进课
学校施設課	学校设施课
保健給食課	保健配餐课
学校施設担当部長	学校设施担当部长
学校教育部	学校教育部
教育推進課	教育推进课
教職員課	教职员课
児童生徒担当部長	儿童学生担当部长
教職員担当部長	教职员担当部长
労務担当部長	劳务担当部长
中央図書館	中央图书馆
運営企画課	运营规划课
利用サービス課	利用服务课

【選挙管理委員会事務局】

選挙管理委員会事務局	选举管理委员会事務局
選挙課	选举课

【区選挙管理委員会事務局】

区選挙管理委員会事務局	区选举管理委员会事務局
管理啓発課	管理启发课

調査課	调查课
出張所（北・南）	办事处
連絡所	联络处

【人事委員会事務局】

人事委員会事務局	人事委员会事務局
調査課	调查课
任用課	任用课

【監査事務局】

監査事務局	检查事務局
第一課	第一课
第二課	第二课

【農業委員会事務局】

農業委員会事務局	农业委员会事務局
----------	----------

【固定資産評価審査委員会事務局】

固定資産評価審査委員会事務局	固定资产评估审查委员会事務局
----------------	----------------

【議会事務局】

議会事務局	议会事務局
総務課	总务课
政策調査課	政策调查课
議事課	议事课